

Consignee				Sender				Delivery Note 80935275			
MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO BA				Hanon Systems EFP Deutschland GmbH Georg-Schaeffler-Straße 3 61352 BAD HOMBURG DEUTSCHLAND VAT no. DE325873372				Dispatch Date 14.11.2025 Page 1 / 1			
customer number at supplier 12175				supplier no. 91027048				Invoice			
your symbol		your order 550004741801		date		contact person Boyan Nakev		direct dial (32) 273 800		our order number 30009204	
add. info		shipment		paid unpaid		packing type look below		marks 2,6 M3		gross KG net 708,976 522	
ship-to-address MAGNA PT S.p.A. 70026 Modugno										receiving-/unloading pt	
Pos.	part no.	description packaging		Quantity		receiver notes quantity (is) + / - notes					
00001 0	M0161269	LFE15G Pump		720	1						
	UAE02USK4E03										
90000 1	TBA-500133	Magna KLT 6147 green		52	1						
	6025811										
90000 2	TBA-550500	Magna plastic pallet 80x60 UPA		4	1						
	6025810										
90000 3	TBA-507095	Cover tray Magna 507095 return		48	1						
	6025815										
90000 4	TBA-507044	Magna tray 507044 returnable		48	1						
	6025813										
90000 5	TBA-550528	Magna Cover for pallet A0806-1		4	1						
	6025812										
		Terms of delivery: FCA Plovdiv VAT-No. of customer: IT04886850728				KUENNE + NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 24 NOV 2025 "Ricevuto con riserva di verifica di qualità e quantità" Finance					
date		notices of receipt note for goods inwards		quantity check		Quality control / inspection report		Invoice verific.			
name											



seit über
59
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 25-011525 vom 12.11.2025

Ludwigsburg, 17.11.2025

Seite 1 von 1

25-011525

1 Absender / Expéditeur Hanon Systems 4142 STRYAMA BULGARIEN		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).	
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158	
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 24.11.2025		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Etna Cargo Transport Ltd Gara Iskar, 5004 str. N 5. 1528 SOFIA BULGARIEN Benutzte Gen.-Nr.:	
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Stryama Land / Pays Bulgarien Zeit / Temps Datum / Date 14.11.2025		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs	
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes			
9 Pos. No. 10 Zeichen/Nr. Marques et numéros 1 80935274 2 80965275	11 Anzahl der LM Nombre des colis 4 4	12 Art der Verpackung Mode d'emballage COLLI COLLI	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Getriebeteile
		14 Gewicht, kg Poids, kg 1.460	15 Umfang cbm 5,21
Summe: Total:		8,00 COLLI	1.460,00
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km	
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.	
19 Kfz Anhängers Fahrer	Amtliches Kennzeichen Subunternehmer Nutzlast in t		
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 25-011525 empfangen am Reception destinataire (Sesle) KUEHN + KUEHN S.r.l. MAGNA PT S.p.A. Modugno (BA) Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno 1-70026 MODUGNO 24 NOV 2025 Datum / Date	
20 Hanon Systems BG-4142 Stryama Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	23 Etna Cargo Transport Ltd BG-1528 Sofia Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre du destinataire	

verifica su qualità e quantità

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604